

**Zeitschrift:** Schweizerische Lehrerinnenzeitung  
**Herausgeber:** Schweizerischer Lehrerinnenverein  
**Band:** 35 (1930-1931)  
**Heft:** 23

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Cassina de Agno

Liebtlich gelegenes Bergdörfchen, 20 Minuten von Station Agno entfernt, ganz eingesäumt vom herrlichsten Tannenwald, mit Aussicht auf See und Gebirge. Sonnige, bürgerliche Zimmer, neues Badezimmer, bequeme Liegestühle für Liegekuren, Loggia vorhanden, Garten. Wiener Butterküche, auf Wunsch Rohkost — vegetarisch. Preis Fr. 7. Es werden auch Lehrtöchter für feine Küche aufgenommen. Referenzen zu Diensten. Zuschriften: Haus Trautheim, Inhaberin: Fr. J. Tropper.

**LOCARNO**, Pension Betz und Kurhaus «**MONTI**»  
**Lago Maggiore**, Höhen Südlage, See- u. Alpenblick  
Hotel- u. auch meisterhaft neuzeitliche Küche. Kein Trkzwg. Pension  
Fr. 6<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—8, Z. 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> an, F. 1<sup>1</sup>/<sub>2</sub>, gzl. **F. Betz-Pico**, Bes.

### Herbstferien im Tessin!

#### Pension Roland, Brissago

Gemütliches Schweizerhaus mit herrlicher Aussicht, beim Grand Hotel. Schöne Südzimmer. Prima Küche (auch Diät u. Rohkost). Pensionspreis von Fr. 6.50 an. Prosp. durch die Besitzerin A. Querengässer, vorm. Pension Schelling, Locarno.

## Schirme

Wetterfest, praktisch, elegant  
und doch preiswert — Eigene  
Fabrikation — Eigene Werkstätte

### A. & H. Lüthi

am Kornhausplatz  
**Bern**

**Kopfläuse** samt Brut verschwinden in einer Nacht durch den echten „Zigeunergeist“ zu Fr. 1.60 (Doppelfr. Fr. 3.—). Versand diskret durch Jura-Apotheke, Biel.

## LUGANO

Via Cl.  
Maraini 27

8 Min. vom Bahnhof, schöne freie Lage

### Pension Scholl

Gutbürgerl. Haus. Vollpension Fr. 7.50

### Alkoholfreies Erholungsheim Pension Villa Salute, Lugano Massagno

10 Min. oberhalb v. Bahnhof Lugano, ruhig gelegen. Auf Wunsch vegetarische Kost. Pension Fr. 7—9. Dr. Sophie Burkhard.

### Traubenkur in der Pension Miralago CASTAGNOLA-LUGANO

gut bürgerl. Haus, mässige Preise. Fl. w. u. k. W. Empf. sich ebenf. f. Aufnahme v. Schulen u. Vereinen.

### „Bergheim“ am Waldesrand Orselina ob LOCARNO

Zimmer mit Pension Fr. 4<sup>1</sup>/<sub>2</sub>—5<sup>1</sup>/<sub>2</sub>  
ohne „ „ 1—1<sup>1</sup>/<sub>2</sub>

Einzelne Mahlzeiten. Bitte Prospekt verlangen.

### Montagnola bei Lugano

Waldreiche Höhe, Zimmer zu Fr. 2. Küche für Selbstkocher. Traubenkuren. Gasthaus, in 2 Minuten. Näheres durch Frl. Meta Schorf.

### Verkaufe 25 feine Teck- HARMONIUMS

ganz neu, zur Einführung der Marke, zu stark reduzierten Preisen, sowie einige gebrauchte zu 175, 275 und 400 Fr., auch Teilzahlung oder Miete. Verlangen Sie mein Ausnahmeangebot.

**J. Hunziker, Pfäffikon (Zch.)**

## KLEIDERSTOFFE

in den letzten Neuheiten  
beziehen Sie vorteilhaft

### direkt ab Fabrik

Verlangen Sie Muster!

### Tuchfabrik Schild A.-G., Bern

## **LUGANO** Hotel-Pension **Minerva**

Behagliches Haus mit prachtvoller Aussicht. Ruhige, staubfreie Lage. Eigener grosser Park. Fließendes Warm- u. Kaltwasser in allen Zimmern. Vorzügliche Verpflegung. Pensionspreis Fr. 9—11.

## **Zürcher Frauenverein für alkoholfreie Wirtschaften**

Alkoholfreies Kurhaus Zürichberg, Zürich 7,  
Telephon 27.114

In der Nähe des Zoologischen Gartens  
Alkoholfreies Kurhaus Rigiblick, Zürich 6,  
Telephon 24.205

Alkoholfreies Restaurant Platzpromenade  
beim Landesmuseum, Zürich 1, Tel. 34.107

In

## **St. Beatenberg**

Berner Oberland — 1150 m ü. M.

ist

Erholungsheim

## **FIRNELICHT**

das ganze Jahr geöffnet. Ruhige, sonnige Lage am Wald. Gelegenheit zu Liegekuren u. Sonnenbädern, medizinischen Bädern und Massage. Keine Lungenkranken. Vegetarische, Fleisch- und Diätküche, Rohkost. Pensionspreis von Fr. 8.50 an. Prospekte verlangen.

## **FERIEN**

**Vegetarische  
und Rohkost**

## **NESSLAU-BERG**

**Pension Hedinger**  
Ill. Prosp. Tel. 197

Erholungsheim

## **Rosenhalde**

**Hünibach**

(zwischen Thun und Hilterfingen)

Prachtvoll erhöhte Lage am rechten Seeufer. Freundliches Heim für Erholungs- und Ruhebedürftige. Diätkuren. Bäder. Zentralheizung. Sorgfältige Pflege durch diplomierte Rotkreuz-Pflegerin. Pensionspreis Fr. 8.50 bis 10.—. Auf Wunsch neuzeitliche Ernährung streng nach Dr. Bircher-Benner, Zürich, von Fr. 12.— an. Jahresbetrieb. Beste Referenzen. Prospekte durch Schwester **R. Mader**.

## **Lugano**

**Privat-Pension MERZ**

Via E. Bossi, 3 Min. vom Park  
und See. Bestens geführte

Pension à Fr. 8.50. Telephon 2614.

Mit höflicher Empfehlung **Frau Merz**.

## **In den Bündner Bergen**

entwickelt sich ein neuer

## **Kurort LUMBREIN**

1410 m

Autopostverbindung mit Ilanz. Prachtige Lage. Sehr gute Verpflegung. Pension ab Fr. 6. Prospekte beim Gasthaus **Piz Regina**.

## **Körperliche und geistige Frische**

bringt höhere Leistung! Wenn Sie müde und abgespannt sind, wenn bei Ihrer verantwortungsvollen, aufreibenden Lehrtätigkeit in Ihrem Körperhaushalte irgendetwas versagen will, sei es Herz, Nerven, Stoffwechsel oder Verdauung, so wenden Sie sich vertrauensvoll an uns. Verlangen Sie einmal die Broschüre über Berufskrankheiten, sowie den ausführlichen Prospekt L. 4.

**Kuranstalt**

**Sennwüti**

900m  
hoch

**Degersheim**

**F. Danzeisen-Grauer, Dr. med. v. Segesser.**

# FESTHALLE HYSIPA BERN

Mittwoch, 9. September 1931, 16 Uhr bis zirka 18 Uhr

## Einmalige öffentliche Kinder-Demonstration

Gesundheits-Gymnastik und Körperkultur für allseitige Entwicklung — Masdasman-Methode. Kindergruppe (4—10 Jahre). Jugendgruppe (10—16 Jahre). Entspannungs- und Harmonieübungen — Atemgymnastik — Drüsenbelebungs- und Rückgratübungen usw.

Erwachsene Fr. 1.—, Kinder —.50, Schulen Ermässigung. Den Schülern wird der Besuch besonders empfohlen. Programm auf Wunsch. Adresse: Herr Blume, Muristrasse 65, Bern.

## Ecole d'études sociales pour femmes

Subventionnée par la Confédération, GENÈVE

Semestre d'hiver: 22 octobre 1931 au 19 mars 1932

**Culture féminine générale. Préparation aux carrières** de protection de l'enfance, direction d'établissements hospitaliers, bibliothécaires, libraires, secrétaires, laborantines, infirmières-visiteuses.

**Cours ménagers au Foyer de l'Ecole.** Programme (50 cts.) et renseignements par le secrétariat, rue Chs. Bonnet, 6.

## Idealer Ferienaufenthalt am Zugersee

## WALCHWIL, Hotel Kurhaus

Mildestes Klima, wo Feigen und Edelkastanien reifen. Schöne Stütz-  
zimmer. Gedeckte Veranda. Garten. Ruderboote. Fischerei. Selbst-  
geführte Küche. Zentralheizung. Prospekte. **A. Schwyter-Wörner.**

## HERRLICHE ITALIENREISEN

werden in kleinen Gruppen in bekannt fein organisierter Weise ausgeführt:  
39. Reise vom 13. bis 20. Sept.: **Zürich, Innsbruck, Meran, Dolomiten, Venedig, Gotthard**  
retour. II. Kl. Preis Fr. 330. — 40. Reise vom 5. bis 14. Okt.: **Zürich, Genua, Rom,**  
**Neapel, Pompeji, Vesuv, Capri, Solfatara und retour.** II. Kl. Preis Fr. 410. — Interessenten  
verlangen Programm und Referenzlisten von **Büttler, Direktor, Böttstein, Aargau.**

## Sonnige Ferien

bei gesunder Ernährung  
nach Dr. Bircher-Zürich

verbunden mit herrlichen Meerbädern an der **italienischen Riviera**  
erlebt man in der schweizerischen vegetarischen

## Pension Helios, Rapallo

## Nerven-Heilanstalt Friedheim

**Zihlschlacht** (Thurgau). Eisenbahnstationen: Amriswil, Bischofszell-Nord

## Nerven- und Gemütskranke

Sorgfältige Pflege — Gegründet 1891 — Drei Ärzte — Telephon Nr. 3

Chefarzt und Besitzer: **Dr. Krayenbühl**